



PARLAMENTUL ROMÂNIEI
COMISIA PENTRU AFACERI EUROPENE



APROBAT

În ședința Biroului permanent al
Camerei Deputaților

Nr. 40 / 110

București, 6 Mai 2008

19.06.2008
19.06.2008
Data de 23. iunie 2008

Nr. 554
INFORMARE

În perioada 26 – 28 martie 2008, o delegația a Comisiei pentru Afaceri Europene a Parlamentului României, a efectuat o vizită oficială în Republica Bulgaria, la invitația Domnului Mladen TCHERVENIAKOV, Președintele Comisiei pentru Afaceri Europene a Adunării Naționale a Republicii Bulgaria.

Din delegație au făcut parte : Dl. Bogdan PASCU, deputat, Vicepreședinte (PC), Dl. Traian DOBRE, deputat, Secretar (PNL), Dl. Radu Cătălin DRĂGUȘ, deputat, Membru (PD-L), Dl. EKSTEIN - KOVÁCS Peter, senator Membru (UDMR). Delegația a fost condusă de Dl. Bogdan PASCU, deputat, Vicepreședinte (PC) și a fost însoțită de Dna. Mihaela MÂNDREA-MURARU, consilier și Dna. Marina BRUCHER, expert parlamentar, din Secretariatul tehnic al comisiei.

În cadrul vizitei s-au realizat următoarele întâlniri:

Ministerul de Externe:

Întâlnire cu Dna. Evgenia KOLDANOVA, Ministru adjunct:

Dna. Evgenia KOLDANOVA, Ministru adjunct

Apreciază relațiile cu România foarte mult. România și Bulgaria au parcurs împreună calea către UE având o cooperare excelentă în cadrul pregătirilor și din această perspectivă trebuie apreciată relațiile excelente dintre parlamente, ministere și echipele de negociere.

În cursul acestui mandat relațiile cu Ministerul Afacerilor Externe și cu fostul Minister al Integrării Europene au fost excelente.

În calitate de State Membre (SM) cele două țări conlucrează, o cooperare foarte bună înregistrându-se pe: Marea Neagră, suntem membre ai unui grup: "Prietenii Georgiei", care sprijină accesul Georgiei în NATO.

Cooperarea economică a condus la dezvoltarea schimburilor economice la 1,4 miliarde EURO. Numărul de turiști România în Bulgaria a crescut considerabil.

Se întrevăd posibilități excelente de dezvoltare a infrastructurii transfrontaliere în vederea dezvoltării relațiilor dintre UE și Rusia. Colaborarea transfrontaliera va conduce la al doilea pod peste Dunăre.

În continuare dorim să promovăm și să dezvoltăm relațiile dintre România și Bulgaria.

Prioritățile:

- În calitate de SM ale UE avem angajamente comune, trebuie să îndeplinim criterii comune pe JAI. În acest domeniu Bulgaria are multe sarcini de realizat, pe care trebuie să le coreleze prin parteneriat cu celelalte SM.
- Contăm pe colaborarea la nivel parlamentar pentru îndeplinirea sarcinilor ce decurg din Agenda UE, energie, PAC, pachetul climă-energie, revizuirea bugetului UE.

DI Deputat Bogdan PASCU

Relațiile diplomatice ale României cu Bulgaria au o tradiție de 130 ani. România și Bulgaria au relații de colaborare foarte bune lucru demonstrat și în cazul procesului de aderare la UE. Echipele de negociere ale celor două țări au cooperat și s-au sprijinit reciproc pentru integrarea în UE.

Din puncte de vedere al cooperării economice suntem satisfăcuți de creșterea schimburilor economice și trendul ascendent accentuat. Dar în opinia noastră este mic în comparație cu capacitatea celor două state. Aceasta denotă necesitatea unei cooperări mai strânse în domeniul economic și lărgirea domeniilor de cooperare pentru atragerca, împreună, de noi fonduri europene.

Cooperarea transfrontalieră este foarte bună. Suntem convinși de intensificarea colaborării România-Bulgaria, după lansarea Programului de cooperare transfrontalieră România-Bulgaria - instrument important de cooperare - și că se va forma o platformă pentru dezvoltarea de programe comune în domeniile comunicațiilor, energiei și dezvoltării sociale.

Pe linia cooperării în cadrul euroregiunilor (Euroregiunea 21) trebuie intensificată activitatea. În această direcție au fost implementate câteva proiecte precum "Danubius", dar trebuie intensificate eforturile. Cooperarea România-Bulgaria în cadrul Mării Negre este foarte bună pentru că România și Bulgaria au interese comune (SEEP) care trebuie dezvoltate.

Dna. Evgenia KOLDANOVA, Ministru adjunct

Sunt de acord cu Dvs. că principiile de bază folosite de România în cooperarea transfrontalieră sunt aceleași cu cele folosite de Bulgaria.

Mă alătur și accentuez aprofundarea și lărgirea regionalizării prin elaborarea de instrumente noi. Să folosim exemplul Sinergiei Mării Negre, elaborată ca și o politică a Uniunii Europene. Să folosim cooperarea cu UE în relațiile cu zona de răsărit a Mării Negre.

Dimensiunea răsăriteană a Mării Negre trebuie să se complementară să nu fie concurențială dimensiunii nordice. Este nevoie de forțe suplimentare pentru elaborarea acestei politici. România și Bulgaria sunt țări vecine aflate într-o zonă agitată, dar vecinătatea include și zona caucaziană. Cooperarea între UE și regiunea Mării Negre va fi benefică ambelor regiuni.

Bulgaria se va concentra pe următoarele priorități: transport, mediu, combaterea traficului ilegal de mărfuri și ființe umane.

Susținem o cooperare mai strânsă și mai aprofundată a relațiilor **România – Bulgaria – Grecia.**

Dimensiunea Balcani de Vest este un domeniu prioritar pentru Bulgaria. Independent de pozițiile divergente pe care le avem față de statutul regiunii Kosovo, sarcina principală este să promovăm securitatea și stabilitatea în zonă. Pentru Bulgaria din perspectiva europeană important este să crească securitatea în zonă. Acest domeniu trebuie aprofundat, de aceea trebuie întreținute cooperarea și dialogul cu toate țările din această regiune pentru sprijinirea eforturilor lor de a adera la UE.

DI Deputat Bogdan PASCU

În probleme Kosovo România s-a pronunțat fără echivoc. Indiferent de poziția noastră în raport cu Kosovo, avem aceeași opinie cu Dvs.: trebuie să colaborăm și să menținem dialogul la un nivel ridicat cu toate țările din zonă și împreună cu Serbia să promovăm integrarea Serbiei în UE.

Rolul României și Bulgariei este determinant în această zonă, acela de a convinge celelalte SM de necesitatea de a rezolva, pe cale pașnică, această problemă.

România și Bulgaria sunt două state cu economii emergente și pentru a atrage investiții avem nevoie de liniște și pace socială în zonă, de aceea rezolvarea problemei Kosovo trece pe primul plan.

Dna. Evgenia KOLDANOVA, Ministru adjunct

Împărtășim convingerea că România și Bulgaria în calitate de SM, trebuie să înțeleagă cât mai bine situația din zonă și să sprijine aderarea statelor din zonă la UE. Stabilitatea politică este foarte importantă pentru a atrage investițiile străine în țările noastre, care se concurează într-un mod nobil.

Datele României și Bulgariei în această direcție sunt impresionante. Cu ce probleme se confruntă România pentru a menține acest ritm ridicat al investițiilor?

DI. Deputat Bogdan PASCU

- ✓ În România a fost elaborat un nou proiect de lege pentru utilizarea capitalului autohton și a investițiilor. Noua lege a investițiilor va fi implementată curând.
- ✓ Menținerea indicatorilor economiei pentru a permite trecerea României în 2012 la zona EURO;
- ✓ Costurile pentru forța de muncă au fost principalul punct de atracție în România pentru investitorii străini. Odată cu intrarea în UE, România a devenit SM și s-a înregistrat o scădere a investițiilor, pe măsură ce s-a înregistrat o creștere a cheltuielilor pentru forța de muncă.

Dna. Evgenia KOLDANOVA, Ministru adjunct

În Bulgaria există o lege cu privire la investiții, care prevede drepturi egale pentru investitorii locali și străini. Se aplică și o schemă de stimulare pentru investitori: statul sectoarele cu valoare adăugată mare și de mărimea investiției. Sprijinul de la stat – în conformitate cu Lege ajutorului de stat, sprijină investitorii prin asigurarea infrastructurii și a unor servicii.

Aşa cum în România au crescut costurile cu forţa de muncă şi în Bulgaria au crescut cu 20%. Salariile în Bulgaria sunt mai mici decât în România, de ceea eforturile Bulgariei pentru a ajunge la nivelul european vor fi mai mari.

Şi pentru Bulgaria zona EURO este o prioritate şi sperăm că România şi Bulgaria să meargă împreună pe acest drum. Din cele 5 criterii de la Maastricht, Bulgaria a îndeplinit numai 4 (rata inflaţiei nu a fost îndeplinită).

Evident că ambele ţări trebuie să depună eforturi susţinute în continuare. Suntem gata să colaborăm la toate nivelurile.

DI. Deputat Traian DOBRE

În cazul în care criza economică mondială nu se dezvoltă, România nu are nici un motiv să încetinească ritmul de dezvoltare. Facem parte dintr-un sistem care are repercusiuni asupra întregului sistem. Comisia Europeană a propus un Program de Dezvoltare Rurală a Bulgariei. Cum s-au gândit să cheltuiască aceşti bani ?

Dna Evgenia KOLDANOVA, Ministru adjunct

România şi Bulgaria vor primi fonduri pentru dezvoltare rurală. Bulgaria a creat structurile pentru utilizarea acestor fonduri. Instituţiile au fost create deja şi funcţionează.

Bulgaria se află la începutul acestei proceduri. În Ministerul Agriculturii a fost creată o structură administrativă care are servicii în toate cele 28 de oraşe regionale, care sunt pregătite pentru implementarea sistemului informaţional electronic, care acoperă pe toţi producătorii agricoli şi produsele. Plăţile directe pentru producătorii agricoli nu trebuie să fie în contradicţie cu pilierul 2 al dezvoltării rurale. Activitatea producătorilor agricoli a fost sprijinită de guvern prin fondurile SAPARD, dar nu toate sectoarele şi nici toate grupele de produse agricole au primit ajutoare. Preocuparea de a se susţine în paralel cei doi pilieri este o măsură de prevenire, de a evita părăsirea de către populaţie a zonelor rurale.

În Bulgaria a avut loc restituirea terenurilor agricole, astfel că terenurile au ajuns la o stare de fragmentare avansată. Actual s-a trecut la consolidarea terenurilor agricole şi trebuie să se dezvolte şi piaţa de produse. Se va stimula creşterea parcelelor cultivate în acest fel.

Câteva dintre sectoarele prioritare în Bulgaria sunt:

- Produsele lactate
- Industria tutunului

Am dori ca în cadrul PAC să se creeze alte noi planuri pentru produsele lactate şi să se menţină cotele pentru tutun.

Am dori ca cei doi pilieri să se dezvolte în paralel astfel încât să nu se creeze un dezechilibru, astfel ca economiei Bulgariei să se dezvolte armonios.

DI Deputat Traian DOBRE

Reducerea decalajelor între sat şi oraş se poate face prin dezvoltarea infrastructurii la sat.

Dna. Evgenia KOLDANOVA, Ministru adjunct

Dezvoltarea infrastructurii, care este o prioritate pentru noi, aş dori să se facă folosind şi fondurile europene de la alte programe operaţionale.

DI. Deputat Radu Cătălin DRĂGUŞ

Avem puncte de vedere comune, avem economii emergente şi avem o oportunitate comună din perspectiva extinderii UE.

Dna. Evgenia KOLDANOVA, Ministru adjunct

Extinderea UE a fost politica cea mai reuşită a UE.

Întâlnire cu Dna. Director Biserka BENISHEVA, Direcţia UE din MAE

Dna. Director Biserka BENISHEVA,

Direcţia UE din cadrul MAE răspunde de elaborarea poziţiei Bulgariei pe problemele UE.

Cea mai recentă realizarea a fost ratificarea Tratatului de la Lisabona, la 21 martie 08

Urmăreşte cu atenţie procesul de ratificare din celelalte SM. A fost o mare satisfacţie că România şi Bulgaria au făcut parte din primul grup de SM care au ratificat tratatul, demonstrând modul constructiv şi importanţa acordată de aceste state problematicii UE.

Temele considerate drept o provocare a UE pentru Bulgaria sunt:

- Ratificarea şi intrarea în vigoare a Tratatului Lisabona;
- Implementarea acestui tratat – toate SM trebuie să depună eforturi importante
- Sunt câteva chestiuni asupra cărora SM trebuie să cadă de acord, privind implementarea
- Până la sfârşitul anului să fie elaborată, de către Comisia Europeană, poziţia faţă de pachetul climă-energie.
- Angajamentele asumate de România şi Bulgaria privind o economie durabilă
- Zona EURO, Bulgaria trebuie să îndeplinească criteriul impus de rata de inflaţie, unde Bulgaria se confruntă cu probleme deosebite,
- Angajamentele legate de pachetul energie-climă, care necesită eforturi financiare deosebite
- Îndeplinirea criteriilor privind programul de convergenţă pentru Bulgaria

În cadrul negocierilor se vor recunoaşte eforturile deosebite ale noilor SM pentru a face faţă acestor provocări.

Spre exemplu:

Resursele energetice regenerabile ale BG trebuie să ajungă la 16% din totalul energiei electrice, în 2020. Acum Bulgaria are numai 9%. Atunci când s-a stabilit şi s-a negociat valoarea pentru

Bulgaria, s-a recunoscut că Bulgaria nu are suficiente surse regenerabile. Pentru a le obține sunt necesare mijloace financiare suplimentare.

Agenda UE

Refacerea PAC

Considerăm că actualizarea "Health check" va face diagnosticul stării acestei politici și nu ar trebui să ajungem la re-naționalizarea acestei politici. Aceasta este înțelegerea noastră cu care vom participa la procesul de negociere.

Noi ținem seama de dezbaterile SM la reforma bugetară în UE. Guvernul dezbate un proiect de document.

Conform poziției Bulgariei principiile care stau la baza reformei bugetare sunt: disciplina financiară, transparența, alocarea pe baza contribuțiilor SM.

În ceea ce privește bugetul UE, principiile sunt: solidaritate, valoare adăugată, flexibilitate, proporționalitate și echilibrul cheltuieli naționale.

Acestea constituie mari teme europene și dorim să contribuim și noi la aceste dezbateri.

DI Deputat Bogdan PASCU

Se referă la două probleme:

- a. Globalizarea spațiului european de justiție libertate și securitate. În acest sens spațiul Schengen are o importanță deosebită pentru România. Astfel România este programat a fi parte a spațiului Schengen în anul 2011. Acesta reprezintă un obiectiv politic și strategie major pentru România. România dorește să intensifice colaborarea în cadrul FROTEX, cu Bulgaria. Astfel România a înaintat partenerului bulgar o listă comună a orașelor în care se află consulate ale celor două țări în vederea evaluării de către experții UE. România propune ca dată de demarare a vizitelor de evaluare să fie în martie 2009, cu 2 ani mai devreme. Care este poziția Bulgariei în această privință și cum vede posibilitatea de accelerare a acestui proces, proces considerat major de ambele părți?
- b. Reforma bugetului comunitar este de o importanță majoră pentru România și Bulgaria în calitate de noi SM. România ca și Bulgaria are de recuperat importante decalaje față de celelalte SM. Astfel România este interesată de finanțarea de la bugetul comunitar pe politicile de coeziune. România consideră că politicile de coeziune să fie orientate către acele regiuni mai puțin dezvoltate, în vederea recuperării decalajelor. Astfel consideră foarte importantă finanțarea politicilor agricole comune, în deosebi partea de dezvoltare rurală. Finanțarea bugetului comunitar să se facă pe baza resurselor tradiționale. România nu agreează ideea unui nou impozit comunitar. România dorește ca bugetul comunitar să fie echitabil și transparent, astfel că orice mecanism de corecție nu-și mai găsește explicația. Care este poziția Dvs. privitor la această chestiune?

Dna. Director Biserka BENISHEVA

- ✓ În privința spațiului Schengen împărtășim aceeași opinie, referitor la propunerea din martie 2009.

Ieri Bulgaria a înaintat la Reprezentanței de la Bruxelles, graficul și coordonatele procesului de aderare la zona Schengen. Putem să folosim și experiența noilor SM care au aderat la zona Schengen în 2008, astfel că ne aflăm într-o poziție avantajoasă.

Împărtășesc de asemenea și ideile legate de FRONTEX. Securizarea frontierelor este cea mai importantă acum.

Reprezentanțele consulare și Direcția consulară au întocmit liste pentru a fi evaluate. În acest sens pot fi folosite fondurile "Schengen Facilities".

- ✓ Referitor la bugetul comunitar avem aceleași puncte de vedere privind politicile de coeziune. În PAC este foarte importantă alocarea resurselor pentru dezvoltare rurală. Bulgaria consideră că această nu ar trebui să fie în pofida plăților directe. Credem că încasările bugetare trebuie să se întemeieze pe VNB și nu sprijinim noul impozit. Am făcut, de curând, un sondaj de opinii printre SM și am constatat că nu este sprijinită ideea unui nou impozit. În ceea ce privește mecanismele de corecție suntem de părere că acestea să nu se aplice decât după 2013. Aceasta este o chestiune foarte sensibilă și pentru că UK a primit rabat. Bulgaria și România trebuie să mențină aceeași poziție comună pentru politica de coeziune și PAC pentru obținerea de noi fonduri, în scopul inițierii dezbaterilor în UE pe această temă. Trebuie accentuat principiul solidarității pentru revizuirea bugetului comunitar. Insistăm ca principiul de bază utilizat pentru administrarea financiară următoare să fie *principiul solidarității*, fără a neglija principiul valorii adăugate. Principiul cheltuielilor bugetare din spate este re-orientarea finanțării. Am dori ca pe agenda UE să existe o diferențiere între SM noi și SM vechi.

DI Deputat Traian DOBRE

Care este poziția Bulgariei față de Tratatul de la Quito din perspectiva luptei neconcurențiale ?

Dna. Director Biserka BENISHEVA

Poziția în raport cu emisiile de gaze. Așteptăm rezultatele Conferinței de la Copenhaga – post Quito. Bulgaria este de acord cu unii dintre partenerii din UE pe impunere de taxe ecologice, prin impozite din statele care nu respectă legislația cu privire la emisiile de gaze.

În Bulgaria nu ar trebui să se recurgă la astfel de măsuri – pentru că țările care au economii emergente ar avea pierderi.

Noi contribuim la eforturile UE pentru a convinge statele mari ca Rusia, China, SUA să reducă emisiile de gaze.

DI Deputat Radu Cătălin DRĂGUȘ

- ✓ Elaborarea politicilor UE în domeniul energiilor alternative pot conduce la culturile modificate genetic (pentru producerea biocombustibililor), mutații în culturile agricole care pot genera modificări ale PAC și pot afecta proiectele de dezvoltare rurală națională. Care este punctul de vedere în raport cu această chestiune ?
- ✓ În cadrul implementării Tratatului Lisabona, parlamentul bulgar are un rol în avizarea politicilor guvernamentale în Bulgaria?

Dna. Director Biserka BENISHEVA

- ✓ Sunt de acord că procentul de 10% pentru biocombustibili va fi problema cea mai controversată.

Acest procent nu va conduce la apariția organismelor modificate genetic. Ar fi mai bine să așteptăm evoluția procesului legislativ. Să căutăm modalități de reacție față de Consiliul UE pentru reducerea daunelor, efectelor secundare ale acestei decizii.

- ✓ Tratatul de la Lisabona - rolul parlamentului bulgar – guvernul încurajează parlamentul să urmărească procesul. Numărul experților la nivel parlamentar este insuficient. Se prevede ca până la 08.09.08 parlamentele naționale să-și elaboreze proiectul de draft – opinia elaborată în 8 săptămâni - . Rezultatele negocierilor și evaluările de impact se vor înainta parlamentului pentru a-și formula poziția. Parlamentul va ajuta și la elaborarea pozițiilor grupurilor politice din Parlamentul European, unde influența se poate manifesta mai eficient.

Întâlnirea a fost fructuoasă întrucât discuțiile au relevat punctele de interes, precum și faptul că România și Bulgaria merg pe aceeași linie de creștere a gradului de coeziune a opiniei noastre și creșterea cooperării pe linia politicilor Uniunii Europene.

Ministerul Justiției

Întâlnire cu Dna Ministru Miglena TACHEVA

La întâlnire a participat și **Dna Mitka ZAHARLIEVA**, Șef cabinet ministru și Copreședinte al MEV (Mecanismul de Evaluare și Verificare)

Dna Consilier Mitka ZAHARLIEVA

A făcut o prezentare a aspectelor organizatorice ale MEV în Bulgaria.

În decembrie 2006 Comisia Europeană a decis de a introduce un instrument nou – MEV – în baza căruia Bulgaria urma să fie monitorizată pe 6 indicatori și în urma unei evaluări nefavorabile va fi activată clauza de salvagardare.

Acești indicatori vizează trei categorii de probleme: activitatea judiciară, anticorupție și combaterea crimei organizate.

În 2007 Consiliul de Miniștri a adoptat un act, o decizie, prin care se instituia un mecanism intern menit a ameliora colaborarea cu Comisia Europeană și a adopta măsurile adecvate.

Ministerele responsabile sunt : Ministerul Justiției, Ministerul de Interne și Ministerul administrației publice și reformei administrative.

S-a constituit un grup de lucru cu reprezentanți ai acestor ministere, condus de trei copreședinți.

Decizia specifică și aria de responsabilități a fiecărui minister.

Secretariatul acestui instrument este asigurat de Direcția de Cooperare Internațională a Ministerului de Interne. Acesta întocmește odată la 6 luni un raport, pe care-l înaintează Consiliului de Miniștri, care la rândul său îl transmite Comisiei Europene.

Ministerul Justiției are în responsabilitate 3 indicatori și colaborează cu trei instituții: Consiliul Suprem al Magistraturii, Parlamentul – Comisia Juridică, Institutul Național de Justiție (care are în responsabilitate formarea magistraților).

Ministerul de Interne asigură spațiul pentru grupul de lucru. Grupul de lucru numără 75 de persoane. Comunicarea se realizează prin e-mail la fiecare ședință. Ședința este validată dacă fiecare instituție este reprezentată de un membru. Ședințele de lucru sunt bilunare. La fiecare ședință participă unul, doi membrii din partea fiecărei instituții. La ședințele de raportare participă și reprezentanții Comisiei Europene la Sofia.

În iunie 2007 Comisia Europeană a prezentat un raport în care a cerut să fie elaborat un Plan de măsuri amănunțit pentru o monitorizare atentă. În octombrie 2007 acest plan a fost înaintat comisiei.

Evaluarea - Comisia Europeană cere să fie trimise informări scrise.

Verificare - Comisia Europeană verifică pe loc - se organizează misiuni. Au existat 3 misiuni până în prezent. Reprezentanți ai Comisiei Europene și Statelor Membre - au întreveneri cu reprezentanți cheie ai autorităților bulgare. Comisia Europeană întocmește un raport cu măsuri de îndreptare a neregulilor înregistrate.

În octombrie 2007 s-a desfășurat o misiune specială a Comisiei Europene pe Planul de Acțiune. Ministerul de Justiție s-a preocupat de elaborarea lui.

Dna Ministru Miglena TACHEVA

Dna ministru a participat la o conferință de presă alături de primul ministru, prilejuită de adoptarea a două legi: una din sfera codului familiei și Legea care amendează registrul comercial. Urmare a aderării Bulgariei la UE, Registrul Comerțului va fi transferat printr-o procedură administrativă. Acest obiectiv s-a realizat în 2008.

La elaborarea Planului de Acțiune a fost solicitată și contribuția ONG-urilor. Acest demers a dat rezultate foarte bune. A fost înființat un Consiliu Public, pe lângă ministru. S-a folosit experiența și capacitatea administrativă ale acestor organizații. Înainte de a fi înalt demnitar, dna. Ministru a fost președinta unui ONG care activa în domeniul juridic. În staff-ul acestor ONG-uri de multe ori se află persoane care au multă experiență.

Procesul de monitorizare se concentrează pe 6 indicatori din care trei sunt sub responsabilitatea Ministerului de Justiție.

Au fost inițiate modificări constituționale care să garanteze independența totală a puterii judiciare.

În 24 iulie 2007 s-a adoptat noua lege a puterii judiciare și ar fi trebuit să fie adoptate și 13 acte normative care să garanteze acest lucru.

În Bulgaria ca urmare a noului tratat Ministerul Justiției gestionează imobiliarele puterii judiciare și propune bugetul puterii judiciare. Ca urmare a noului regulament a Ministerului Justiției s-a înființat o nouă unitate pentru bugetul puterii judiciare subordonat direct Ministerului Justiției.

La 1 martie a.c., a intrat în vigoare noul cod de procedură civilă, pentru care ar fi trebuit elaborate 10 acte normative.

Pentru monitorizarea noilor legi s-a înființat un grup special.

DI. Deputat Bogdan PASCU

Și România se confruntă la nivelul instituțional cu corupția. România face eforturi pentru a veni în întâmpinarea corupției.

DI. Senator ECKSTEIN KOVACS Peter

Și România este sub Mecanismul de Evaluare și Monitorizare (MEV).

Și în cazul României și al Bulgariei se manifestă lipsa de eficiență a luptei împotriva corupției, atât la nivelul micii corupții cât și la nivelul marii corupții.

La combaterea crimei organizate România stă mai bine.

România a fost criticată pentru modalitatea de acces în magistratură. Sunt prea multe criterii și nu sunt bine structurate.

În România pot accede în magistratură persoanele care au urmat cursurile Institutului pentru magistratură, dacă au 10 ani vechime, sau dacă dau examen la CSM.

Modificările legislative au mandatat CSM să elaboreze aceste criterii.

A întrebat dacă există o penurie de judecători în Bulgaria.

România s-a angajat să înființeze ANI pentru a verifica declarațiile de avere ale funcționarilor publici. România a fost criticată de Comisia Europeană că această instituție nu este operațională. Acum este operațională.

S-au adus critici la modificările la Codul de procedură penală, întrucât Comisia Europeană a considerat că aceste modificări au slăbit puterea judecătorească.

Și în Bulgaria Parlamentul este reticent în a adopta legile anticorupție?

Dna Ministru Miglena TACHEVA

La nivelul procurorilor nu se înregistrează aceste probleme. CSM angajează procurorii.

Conform legii sunt anumite organe care înaintează propuneri pentru numirea magistraților.

În Bulgaria situația este asemănătoare cu cea din România, pentru a deveni magistrat o persoană trebuie să parcurgă un concurs. Există un procent alocat persoanelor din afară și un procent alocat persoanelor din exteriorul sistemului.

Există o ordonanță cu privire la organizarea concursurilor și o metodologie de atestare pentru procurori, judecători și magistrați.

În Bulgaria nu există ANI și nu intenționăm să o înființăm întrucât Curtea de Conturi are aceste atribuții. Este o prevedere din legea demnitarului.

Demnitarul face o declarație, autenticitatea declarației îi aparține. Neregulile sunt în responsabilitatea Parchetului conform legislației Codului penal.

Curtea de Conturi a publicat pe site o listă a cazurilor neconforme. Eforturile trebuie să fie îndreptate pe mecanismele de prevenire ale corupției, trebuie să existe suficiente garanții, sancțiuni pentru miniștrii care au încălcat legea.

În Bulgaria există 3 comisii anticorupție în: Parlament, Consiliul de Miniștri și CSM.

Raportul Comisiei Europene menționează că nu s-au depus destule eforturi.

Situația se va îmbunătăți după ce Agenția Națională de Securitate va deveni funcțională.

DI Deputat Traian DOBRE

Există o lege a conflictelor de interese?

În România nu a fost adoptat noul Cod de procedură penală. Codul familial se dorește a fi inclus în Codul civil.

România a avut Registrul Comerțului la Camerele comerciale și nu a funcționat bine și de aceea le-a reintrodus în Ministerul Justiției. De Comisia de Justiție nu trece nici o numire în sistemul judiciar din România.

Sfatul este ca Registrul Comerțului să fie re-trecut la Ministerul Justiției.

În România nu există o lege specială privind conflictul de interese. Nu trebuie exagerat cu legile.

Trebuie modificat în funcție de tradițiile țării respective.

În prezent elaborăm câteva amendamente la codul de procedură penală pe care va trebui să le negociem cu Comisia Europeană.

Trebuie să dovedim Comisiei Europene că prin atribuțiile anchetatorilor nu conduc restrângerea atribuțiilor poliției.

Dna Ministru Mișlena TACHEVA

Trebuie să luptăm pentru a fi tratați ca membrii cu drepturi egale, depline în UE și sperăm ca MEV să fie eliminat după președinția Franței. România și Bulgaria trebuie să se sprijine reciproc mai mult și în domeniile acoperite de Tratatul de la Lisabona.

Ministerul Muncii și Politicii Sociale:

Întâlnire cu Dl. Dimitar DIMITROV, Ministru adjunct

Dl. Dimitar DIMITROV, Ministru adjunct

La întâlnire a participat și Dl. Director General POPOV al Direcției Fondurile Uniunii Europene.

Domnul ministru a făcut o prezentare a domeniilor de activitate și atribuțiilor ministerului. Atribuțiile: angajarea forței de muncă, drept de inițiativă și implementarea legislației muncii, sistemul de asigurări pentru pensionari, sănătatea la locul de muncă.

Agențiile aflate în gestionarea ministerului: Agenția Națională pentru Angajarea Forței de Muncă, Agenția pentru Asistență Socială (incluziune socială), Inspekția Muncii (are atribuții în domeniul condițiilor de muncă), Agenția pentru Persoanele cu Disabilități, Agenția pentru Protecția Copilului.

Fondurile UE – Ministerul este organul de implementare pentru Programul pentru Dezvoltarea Resurselor Umane din Fondul social.

Ministerul are o colaborare foarte bună cu Adunarea Națională prin intermediul Comisiei pentru Muncă și Protecție Socială.

Dl. Deputat Traian DOBRE

Politica României în acest domeniu urmează direcțiile Tratatului de la Lisabona. Bugetul României prevede 6% pentru educație și 3% pentru cercetare.

În România se profilează o lipsă a forței de muncă calificată și medici.

În România nu sunt create condiții adecvate pentru medici și asistente medicale.

Dl T. Dobre a făcut o prezentare a Programului Operațional pentru Dezvoltarea Resurselor Umane în România.

A adresat următoarele întrebări:

În ce măsură autoritățile locale se implică?

Există o structură care se ocupă de migrația forței de muncă?

Dl. Dimitar DIMITROV, Ministru adjunct

Precizări: Agenția pentru Drepturile Copilului nu este sub umbrela MMPS.

Între MMPS și MMFES există o cooperare fructuoasă, materializată printr-un protocol de cooperare, pe linia angajării forței de muncă.

În 2005 când guvernul constituit prin coaliția a 3 partide, a preluat puterea, rata șomajului a fost de 12% și rata angajării forței de muncă a fost 56%. Angajamentul asumat de guvern a fost să amelioreze rata angajării forței de muncă și să scadă rata șomajului. În 2007 rata șomajului este sub 10%, numărul locurilor de muncă a crescut cu 300 000. În 2008 rata șomajului va scădea sub 7,8% și rata angajării persoanelor între 15 și 64 ani va atinge 62%.

Piața muncii înregistrează o situație nouă: se confruntă cu o lipsă a forței de muncă calificate în următoarele ramuri: construcții, turism, construcții de mașini, textile.

România și Bulgaria se află în perioada de tranziție și este greu de prevăzut direcția dezvoltării pieței forței de muncă. De aceea este necesară organizarea cursurilor de instruire pentru adaptarea șomerilor la cerințele pieței muncii.

Au fost elaborate cursuri calificare și recalificare pentru șomeri.

Aceste măsuri sunt incluse în Planul Național de Acțiune pentru ocuparea forței de muncă, care se aprobă anual (în ianuarie). Se adoptă și bugetul aferent (pentru 2008 măsurile active sunt în valoare de 90 milioane EUR și cele pasive 95 milioane EUR).

Oportunitățile create de Fondul Social European. Fondul Social și capacitatea de a utiliza acest fond. Bulgaria are și 2 programe de mică capacitate administrate de Ministerul Administrației Publice.

Programul pentru Dezvoltarea Resurselor Umane este cel mai mare program al Bulgariei, dar este mult mai mic decât POS DRU din România. Valoarea sa este de 1,214 miliarde EUR, din care finanțarea Bulgariei va fi de 15%.

Programul vizează: ocuparea forței de muncă, formare-educare, incluziunea socială.

MMPS este structura de implementare alături de Ministerul educației și științei și Agenția pentru ocuparea forței de muncă. Programul a fost aprobat la 03.10.07, deși implementarea a început anterior, din august 07. POS DRU a fost deschis oficial la 01.08.07 și s-a anunțat cuantumul proiectelor pentru prima fază de 25 milioane EUR.

În 2008 s-a constituit un Consiliu de Supraveghere.

În cadrul dialogului cu parlamentului au fost inițiate audieri la Subcomisia pentru utilizarea fondurilor UE, din cadrul Comisiei pentru Afaceri Europene.

În ceea ce privește migrația, suntem în faza de a finaliza o strategie pentru prevenirea migrației. Strategia cuprinde un program de măsuri vizând cetățenii bulgari care au plecat să lucreze în străinătate.

Pe viitor se va trace la deschiderea țării pentru cetățenii altor state care nu sunt membre UE.

În Bulgaria nu există o instituție specială pentru problemele migrației. În strategia națională această problemă este menționată și dacă se va considera oportun va fi constituită.

MMPS are angajamente pe migrației cu diverse state.

Rolul autorităților locale – Colucram cu autoritățile locale pentru incluziunea socială, pentru că este imposibil să implementăm programele fără ajutorul autorităților locale.

În ceea ce privește ocuparea forței de muncă și formarea profesională colaborăm cu structurile de formare a forței de muncă ce funcționează pe lângă prefectură și cu OG-urile.

Toate instituțiile ce se ocupă de persoanele cu dizabilități, persoanele vârstnice, se află sub coordonarea consiliilor locale.

Se află în dezbateri inițierea unui proiect cu Banca Mondială vizând incluziunea socială a copiilor cu grad de risc ridicat. Acest proiect va fi derulat de MMPS în colaborare cu Agenția pentru asistență socială și autoritățile locale.

În cadrul prefecturilor funcționează o Comisie pentru ocuparea forței de muncă al cărei președinte este și vîc prefect (28 de prefecturi). Din comisie fac parte reprezentanți ai patronatelor, sindicatelor, filialei Agenției pentru ocuparea forței de muncă în regiunea respectivă, Ministerului Educației și Cercetării, ONG-urilor care acționează în acest domeniu. Această comisie dezbate planul de acțiuni și măsuri la nivel local în vederea stimulării angajatorilor.

De altfel rata șomajului este diferită de la regiune la regiune. Spre ex.: în Sofia rata șomajului este 1%, în timp ce în nordul Bulgariei ajunge și la 18%.

DI Deputat Radu Cătălin DRĂGUȘ

În România se prefigurează următoarea problemă: cum să ținem forța de muncă calificată acasă ?

Cum să creăm condiții atractive și în primul rînd cum să obținem salarii apropiate de cele din străinătate.

România a organizat Burse de locuri de muncă în străinătate

DI. Dimitar DIMITROV, Ministru adjunct

Experiența României este foarte valoroasă. În România nivelul salariilor este mai ridicat decît cele din Bulgaria

Strategia Națională pentru Ocuparea Forței de Muncă și Strategia națională pe migrație vor fi transmisă și părții române de îndată ce vor fi finalizate, prin intermediul Ambasadei României la Sofia.

Adunarea Națională a Bulgariei

Comisia pentru Afaceri Europene a Adunării Naționale a Bulgariei

DI. Radoslav IVANOV, Membru CAE și Președinte al Subcomisiei Permanente pentru Utilizarea Fondurilor UE

DI. Radoslav IVANOV, Membru CAE

După urările „Bun venit”, a amintit că a făcut parte din delegația bulgară CAE care a efectuat o vizită oficială la invitația CAE a Parlamentului României din 26-28 iunie 2006.

A prezentat componența delegației bulgare (doi prim-miniștri).

A propus pentru eficiență și operativitate să se treacă direct la întrebări.

DI Bogdan PASCU, vicepreședinte CAE

A prezentat componența delegației CAE, istoricul și competențele CAE.

Întrebările adresate vizează activitatea comisiei și dialogul comisiei cu executivul.

1. Comisia poate instrui, prin mandat, Guvernul, în sensul unor condiții minime posibil de acceptat în negociere?
2. Poate Comisia să primească și să analizeze petiții de la populație, cetățeni, companii comerciale în ce privește efectele sprijinului european?
3. Comisia se poate auto-sesiza în sensul modificării unor acte normative interne care sunt contrare legislației europene sau care este probabil să producă astfel de efecte ?

DI. Radoslav IVANOV, Membru CAE

Comisia pentru Afaceri Europene bulgară a avut un parcurs asemănător cu cea Română. Dar, CAE nu este o comisie deosebită față de celelalte ale parlamentului bulgar, nu are atribuții care să o ridice deasupra celorlalte comisii parlamentare. Această comisie se preocupă de proiectele de lege cu dimensiune europeană.

DI Stefan SOFIANSKY – membru CAE, ex. prim-ministru

S-a referit la dialogul parlament – guvern: la audierile comisiei nu pot participa decât cel puțin miniștrii adjuncți; analizele inițiate de guvern pe o anumită temă trebuie să fie transmise parlamentului; recomandările comisiei sunt înmânate miniștrilor sau adjuncților în timpul audierilor; se urmărește dacă recomandările au fost incluse în poziția finală a guvernului. Propunerile și deciziile CAE capătă valoare după ce au fost prezentate și votate în plen. Pozițiile CAE sunt prezentate plenului.

DI. Senator ECKSTEIN KOVACS Peter

S-a referit la procedura de scrutin. Care sunt metodele utilizate în a controla guvernul înainte de a prezenta instituțiilor europene poziția Bulgariei, dacă se ține cont de opinia parlamentului.

În România sistemul parlamentar este bicameral, dar comisia este una comună. Din legislatura următoare membrii CAE nu pot face parte și din altă comisie parlamentară. Care este situația în Bulgaria?

DI. Radoslav IVANOV, Membru CAE

Membrii CAE pot fi membrii și altor comisii parlamentare. Prin Constituție în parlamentul Bulgariei nu există nici o comisie cu un rol specific. CAE are atribuția de a cere scrutinul ministrului, de a prezenta rapoarte în plen spre dezbateri; CAE nu are un statut privilegiat; membrii acestei comisii au dreptul de a face parte și din alte comisii.

DI Deputat Cătălin Radu DRĂGUȘ

1. Dacă parlamentul bulgar are în intenție să capete o putere sporită vis-a-vis de problematica pusă de UE
2. Ce bază de date, în domeniul problematicei UE, are la dispoziție comisia ?

DI. Radoslav IVANOV, Membru CAE

1. Dialogul parlament-guvern este reglementat prin regulamentul Adunării Naționale.

Întâlnire cu Subcomisia Permanentă pentru Utilizarea Fondurilor UE

DL Radoslav IVANOV, Președinte al Subcomisiei Permanente pentru Utilizarea Fondurilor UE

DL Radoslav IVANOV, președinte

Domnul președinte a prezentat competențele subcomisiei. Modalitatea de control a fost exemplificată printr-o schemă (organigramă) care evidențiază relațiile subcomisiei cu diverse instituții care nu sunt implicate și nu au atribuții în gestionarea fondurilor UE.

Elaborarea poziției subcomisiei cu privire la utilizarea fondurilor UE se face pe baza relațiilor bune cu reprezentanții instituțiilor, a controlului parlamentar și a rapoartelor prezentate de acestea la subcomisie.

În baza Cadrului Național de Referință Bulgaria beneficiază de 7 miliarde de EUR, care se regăsesc în 7 programe operaționale. În afara acestora mai sunt 2 programe suplimentare pentru agricultură (acvacultură și piscicultură). (În total 9 programe operaționale).

Subcomisia are 7 membrii care fiecare se află în spatele unui program, în spatele unui minister. Pentru fiecare program în parte se va face un raport care va fi parte a raportului la șase luni pe care subcomisia îl prezintă bianual, ca o dublură a raportului pe care Bulgaria îl înaintează Comisiei Europene. Acest raport de prezintă parlamentului.

Subcomisia nu are în componență membrii partidelor de guvernământ. Membrii sunt politicieni experți, care înțeleg semnificația fondurilor europene pentru economia bulgară.

DL Stefan SOFLANSKY – membru subcomisie, ex. prim-ministru

Această subcomisie a fost înființată pentru a sublinia îngrijorarea parlamentului vis-a-vis de slaba utilizare a fondurilor europene, față de capacitatea existentă. Să nu uităm că banii din fondurile UE nu sunt împovărați de dobândă.

Intenția subcomisiei este de a activa ca și parteneri și să nu controlăm guvernul, să nu ne substituim guvernul.

Din păcate, o parte din fondurile pentru Bulgaria au fost blocate.

A adresat o întrebare: "în ce măsură Camera Deputaților sau Senatul s-au implicat în această problemă?"

DL Senator ECKSTEIN KOVACS Peter

Camera Deputaților și Senatul, în prezent, nu au atribuții în controlul privind fondurile europene.

Cum este relația subcomisiei cu OLAF? A existat vreo sesizare a CAE către OLAF?

A solicitat detalii privind mecanismul de control. Nu este interpretat acest control ca și o imixtiune a parlamentului în activitatea guvernului?

DL Radoslav IVANOV, președinte

Deputații bulgari nu sunt consultanți liber profesioniști, astfel că la analize pot apare anumite interpretări evidențiate în cadrul raportului pe 6 luni pentru monitorizarea ministerelor și de gestionare a programelor operaționale. Monitorizarea fiecărui minister se face lunar.

Relațiile cu OLAF și Agenția pentru securitate sunt foarte bune.

Nu am primit semnale pentru a sesiza aceste 2 instituții. Cu siguranță, dacă vor apare semnale problemele vor fi soluționate și nu vor fi uitate.

Subcomisia are rolul de a contribui la soluționarea problemelor apărute.

Subcomisia exercită un control parlamentar pentru a contribui la perfecționarea procesului. Subcomisia poate propune modificări legislative adoptate în cadrul subcomisiei prin unanimitate.

DI. Deputat Radu Cătălin DRĂGUȘ

Subcomisia a primit sau a solicitat informații din partea Oficiului Național de Audit ? Se poate desfășura o evaluare pe baza de documente, separat de Ministerul de Finanțe și Curtea de Conturi ? Noi facem parte din procesul de monitorizare.

DI. Radoslav IVANOV, președinte

Subcomisia se află la început de drum, a fost înființată în octombrie 2007.

În prezent subcomisia s-a implicat în evaluarea Agenției de plăți pentru agricultură

DI. Senator ECKSTEIN KOVACS Peter

Există posibilitatea ca o comisie sau o subcomisie să înainteze o propunere legislativă ?

DI. Radoslav IVANOV, președinte

Fiecare deputat are drept să înainteze o propunere legislativă.

Până în prezent nu am primit petiții de la beneficiari (cetățeni, companii). Singurele semnale au fost din partea consultanților, care s-au arătat interesați.

Practicile defectuoase sau de corupție vor fi semnalate în cadrul rapoartelor semestriale ce vor fi întocmite de subcomisie. Raportul va fi discutat în cadrul Comisiei pentru Afaceri Europene, apoi va fi supus plenului și va fi trimis la ministerul de resort.

DI Deputat Bogdan PASCU

Există un mecanism de corecție ?

DI. Radoslav IVANOV, președinte

Mecanismul de corecție este inclus în raport.

Controlul se referă la controlul corectitudinii utilizării fondurilor și nu la accesarea fondurilor și asta datorită separației puterilor în stat.

DI Deputat Radu Cătălin DRĂGUȘ

Există posibilitatea de a interveni legislativ pentru a simplifica procedura de accesare a fondurilor UE ?

Dl. Radoslav IVANOV, președinte

Guvernul a avut o propunere de a se constitui o agenție sau minister pentru gestionarea fondurilor UE. În acest caz ar trebui să fie delegate o parte din competențe în afara ministerelor de resort. Implicând expertiza externă se asigură transparența și ușurarea întocmirii proiectelor. Spre exemplu în Ungaria există o asemenea structură sub oficiul primului-ministru. Finanțarea acestui oficiu se acoperă din fondurile pentru asistența tehnică. În Bulgaria nu am luat în considerație această alternativă. În prezent subcomisia noastră acționează ca un element de perfecționare subtilă a procesului.

Suntem gata să vă punem la dispoziție regulamentul subcomisiei pentru a constitui și în România o asemenea subcomisie.

Dl. Deputat Bogdan PASCU

A mulțumit și a apreciat schimbul fructuos de informații. A propus organizarea unui prim schimb între grupurile de experți desemnați de cele două comisii, într-o formulă gen twinning, în vederea eficientizării accesării fondurilor UE.

Comisia pentru Afaceri Externe a Adunării Naționale a Bulgariei

Dl. Konstantin Stefanov DIMITROV, vicepreședinte al Comisiei pentru Afaceri Externe

Bun venit. Formule de bun venit. Prezentarea membrilor delegației

În cadrul acestei comisii sunt reprezentate majoritatea partidelor politice.

Dl Deputat Bogdan PASCU

Mulțumiri. Prezentarea delegației române.

România și Bulgaria au avut și au trasee asemănătoare la accesul în UE.

România urmărește cu îngrijorare situația din Balcanii de Vest. România și Bulgaria au poziții diferite față de Kosovo. România s-a pronunțat fără echivoc în această privință. Evoluția situației din Kosovo poate deveni explozivă. Această situație aduce prejudiciu României din perspectiva atragerii investițiilor străine la nivelul așteptărilor în această zonă. Trebuie găsite eforturi susținute suplimentare pentru a contribui la soluționarea pașnică a acestei situații.

Dl. Konstantin Stefanov DIMITROMÂNIAY, vicepreședinte

În Bulgaria s-a conturat o opinie predominantă, dar nu există un consens. De aceea a invitat membrii comisiei, ca și reprezentanți ai diverselor partide politice reprezentate în parlament să-și exprime pozițiile.

Nicolai Gheorghiev KAMOV – Mișcarea Social Democrată Independentă

În linii mari susține linia guvernului bulgar, dar nu este pe deplin de acord.

În ultima perioadă s-au depus eforturi susținute pentru a iniția un dialog între Belgrad și Priscina. S-a reușit organizarea unei întâlniri ale ministrului culturii sârb și cu reprezentanți ai regimului de la Priscina și elaborarea unui proiect cultural. Belgradul a respins acest proiect astfel că s-au închis canalele de dialog.

Ar fi fost bine dacă UE ar fi avut o poziție comună (unitară) față de această problemă. Câteva din Statele Membre au avut poziția menționată de România. Bulgaria a încercat să redeschidă canalele de dialog între Belgrad și Priscina.

Recunoașterea unui nou stat independent în Balcani este un fapt recunoscut în Balcani. Intervenția lui Miloșevici a îngreunat acest proces. Noi am așteptat cele 10 proiecte de legi pentru recunoașterea Kosovo. Majoritatea deputaților au susținut propunerea guvernului.

Noi avem relații bune și cu Serbia și cu Kosovo și menținem un dialog constant cu ambele părți.

Sperăm ca Macedonia, Croația și Albania să fie invitate să adere la NATO:

Dl. Jordan Petrov VELICHKOV - Președintele Uniunii Patriotice pentru Apărare – Coaliția "Attack" - (fost diplomat la Belgrad , profesor, a întreprins cercetări științifice)

A prevăzut destrămarea Serbiei, una din cauze fiind Kosovo. Consider că nu exista alternativă la recunoașterea Statului Kosovo. Problema demografică în această regiune este consistentă. Datele statistice demonstrează că populația albaneză a avut o creștere de 5,5 ori pe o perioadă de 6 ani. Dacă nu s-ar fi luat măsuri pentru a defini această zonă, problemele s-ar fi agravat, de aceea consider că pasul Kosovo a fost rezonabil. De facto această regiune era independentă de vreo 10 ani.

De notat că și 1/3 din populația Macedoniei sunt albanezi și s-ar putea ivi probleme și acolo. Cei care au "încurajat acest BUM demografic" în regiune ar trebui să ia măsuri în consecință, să-l stăvilească.

Dl. Konstantin Stefanov DIMITROV – Partidul Democrației pentru Bulgaria Puternică

Susține aceste argumente. Recunoașterea Kosovo joacă un rol de stabilizare în regiune.

Menținerea statutului Kosovo, ca statut de regiune de conflict, nu este în interesul nici unuiu dintre statele din Balcani.

Care sunt argumentele pentru ca statul român să se abțină de la recunoașterea Kosovo ? Oare nu există nici un fel de circumstanțe prin care să recunoască Kosovo?

Care este starea actuală a relațiilor cu Moldova? Care ar fi abordarea cea mai adecvată pentru abordarea vis-a-vis de Transnistria.

Dl. Deputat Bogdan PASCU

Dl vicepreședinte a răspuns utilizând argumente de drept internațional și de ordin politic: rezoluția ONU (Consiliului de Securitate) nr. 1244, situația etnicilor albanezi, situația etnicilor sârbi. În Europa sunt multe regiuni în care o minoritate are preponderență etnică într-o regiune (Spania, Cipru, România, etc.). Această abordare poate crea un precedent periculos prin pretențiile pe care le pot ridica minoritățile dintr-o anumită zonă (ex. Osetia).

Trebuie să avem în vedere și faptul că acest stat Kosovo nu poate întreține propria populație, trebuie să fie ajutat din afară.

În ceea ce privește Moldova, o respectăm ca pe un stat unitar și independent. Susținem aderarea Moldovei la UE.

Dl. Senator ECKSTEIN KOVACS Peter

Reprezintă UDMR, a cărei opinie a fost diferită, în problema Kosovo, de a celorlalte partide politice. UDMR a solicitat guvernului României să recunoască statutul de stat independent al regiunii Kosovo. "Sunt convins că această poziție rigidă a Guvernului României se va schimba".

Perioada traversată de România este una electorală. Cetățenii români manifestă o simpatie față de cetățenii sârbi. Consideră că situația din Kosovo nu poate constitui un precedent pentru România. În cazul Spaniei și Ciprului se are în vedere secesiunea statului. În opinia D-sale, Miloșevici a tratat problemele minorităților de pe poziții foarte dure.

Dna Darinka Hristova STANCHEVA - "Mișcarea Națională Simeon al-2-lea"

S-a referit la cooperarea România-Bulgaria în domeniul securității interne și a crimei organizate. Bulgaria ca și Stat Membru are responsabilități pe o distanță de 1700Km de graniță.

Bulgaria a ratificat reglementarea privind traficul de ființe umane elaborată la nivelul Consiliului Europei de un colectiv din care a făcut parte domnia sa alături de Dna Deputat Minodora CLIVETI, din România.

România și Bulgaria vor avea multiple oportunități de colaborare în baza Strategiei și a Tratatului Lisabona.

O colaborare fructuoasă s-a inițiat și în cadrul FRONTEX.

Dl. Deputat Bogdan PASCU

Pentru România o problemă de interes este creșterea capacității instituționale și a aderării la Spațiul Schengen. În acest sens România a înaintat partenerului bulgar o listă comună a orașelor în care se află consulate ale celor două țări în vederea evaluării de către experții UE. România propune ca dată de demarare a vizitelor de evaluare martie 2009. Importanța acordată de România acestui subiect.

Dna Darinka Hristova STANCHEVA

Bulgaria și-a propus un obiectiv ambițios vis-a-vis de Spațiul Schengen. Aspectul cheie este câștigarea încrederii partenerilor europeni prin capacitatea celor care implementează legea.

O problemă sensibilă, cu caracter mai mult politic decât tehnic, este aceea că instituțiile competente trebuie să dovedească ca au capacitatea de a coopera cu omologii Statelor Membre. Reprezentanții grupărilor de centru insistă, de aceea, ca instituțiile din Bulgaria să facă față acestei provocări, astfel ca la următorul raport al Comisiei Europene să primim un semnal încurajator referitor la aderarea la Spațiul Schengen pe termen mediu.

Grupul de prietenie Bulgaria România a Adunării Naționale a Bulgariei

În cadrul întâlnirii cele două delegații au făcut o scurtă prezentare a comunităților române, respectiv bulgare din cele două țări.

Partea bulgară s-a arătat interesată în a intensifica relațiile la frontieră și în acest scop necesitatea construirii a încă două poduri peste Dunăre.

S-a abordat și problema cooperării transfrontaliere și în acest sens includerea României și Bulgariei în spațiul Schengen, obiectiv care pentru România prezintă o importanță deosebită. Astfel România este programat a fi parte a spațiului Schengen în anul 2011. Acesta reprezintă un obiectiv politic și strategic major pentru România. România dorește să intensifice colaborarea în cadrul FROTEX, cu Bulgaria. Astfel România a înaintat partenerului bulgar o listă comună a orașelor în care se află consulate ale celor două țări în vederea evaluării de către experții UE. România propune ca dată de demarare a vizitelor de evaluare să fie în martie 2009, cu 2 ani mai devreme.

Comisia pentru energie a Adunării Naționale a Bulgariei

Delegația bulgară a fost condusă de **DI. Ramadan Bayram ATALAY Președintele Comisiei pentru energie**

DI. Ramadan Bayram ATALAY, președinte

A precizat că Bulgaria a fost exportator de electricitate, însă după acordul cu UE privind energia atomică, prin care s-a trecut la închiderea reactoarelor 3 și 4 de la Kozlodui, situația s-a schimbat. Acesta consideră că „blocurile, energetice 3 și 4 au fost închise din cauze politice (*în interesul Greciei*) și este interesat de poziția României față de acest lucru și dacă aceasta îi poate sprijini în discuțiile cu UE în sensul redeschiderii celor două grupuri energetice. Totodată, îl interesează ce planuri are România în privința producerii energiei atomice și care este stadiul dezvoltării centralei de la Cernavodă.

DI. Deputat Bogdan PASCU

Știm că necesarul energiei Bulgariei a crescut foarte mult. Schimbările și liberalizarea pieței energiei și în România a favorizat relațiile. Noi știm că reactoarele 3 și 4 de la Kozlodui au fost închise din motive tehnologice și nu politice – am fost informați că reactoarele nu mai făceau față-. Ce tehnologie doriți să abordați în construcția noilor reactoare?

DI. Ramadan Bayram ATALAY

Politic aș putea vorbi mult dar Grizanov și Simeonov care sunt specialiști în acest domeniu vă pot spune mai multe. Au avut loc întâlniri pe domenii, cu instituțiile UE și cu specialiștii. Reactoarele nu prezintă pericol. Grizanov vă poate preciza acest lucru. Austria și Grecia au vrut să închidă reactoarele. Ar fi important pentru noi dacă România ne-ar putea sprijini (pe lângă instituțiile responsabile) în luarea deciziei pentru redeschiderea reactoarelor.

DI. Deputat Bogdan PASCU

România şi-a respectat toate angajamentele şi este dispusă să urmeze toţi paşii pentru redeschidere în funcţie de tehnologia propusă. Aşa cum prevede propunerea legislativă, adoptată de Comisia Europeană se vor rezolva problemele de acest gen. Actuala preşedinţie a UE va acorda prioritate problemelor energetice. România insistă asupra resurselor regenerabile. Se preconizează o creştere a consumului la nivel european. Sunt importante formulele care duc la tranzacţionarea contractelor. Un punct foarte important este realizarea pachetului legislativ pentru asigurarea stabilităţii din acest sector. (Garanţiile de origine pentru energia electrică produsă din surse regenerabile de energie)

DI. Ramadan Bayram ATALAY

Suntem de acord cu ce aţi spus! În privinţa stabilităţii investiţiilor (11 % pentru Bulgaria) mă îndoiesc ţinând cont de regimul cotelor atinse. Sperăm să nu discutăm politic ci să discutăm direct care sunt problemele noastre şi să ne apărăm împreună în faţa cerinţelor UE.

DI Deputat Traian DOBRE

Bucureştenii au răsuflat uşuraţi când s-au închis reactoarele de la Kozlodui şi asta pe fondul nefericit al accidentului de la Cernobîl care a afectat Nord-estul României. Tehnologiile pe care le folosiţi acum asigură toată protecţia?

DI Deputat Ivan Nikolov GRIZANOV

Tehnologia pe care o folosim acum este foarte răspândită. Sunt 450 de centrale nucleare în lume din care 400 folosesc tehnologia pe care o folosim noi acum – reactoare cu apă sub presiune -. Nu au nimic în comun cu tehnologia de la Cernobîl. Ne pare rău că s-au creat asemenea idei în Europa. Noi nu ne pronunţăm asupra tehnologiei canadiene. Închiderea s-a făcut după verificări multiple. Comisia Europeană a verificat ultima...nu s-au făcut observaţii...nu au fost stipulate în raport! S-a înlocuit acoperişul – capacul - care nu mai este. Nu este nici o diferenţă între reactoarele noastre şi cele din Ungaria, Cehia şi Finlanda. Ele au capacul! Reactoarele pe care vrem să le construim acum la **Belene** (*vis-a-vis de oraşul Zimnicea, jud. Teleorman*) sunt cu apă sub presiune, a treia generaţie. Tehnologia prevede un capac cu un nivel ridicat de securitate. Guvernul are un plan de acţiune privind reactoarele 3 şi 4 de la Kozlodui. Pentru a reuşi trebuie să avem politica necesară – să obţinem majoritatea - Reactoarele sunt sigure. Cunoaştem deficitul de energie din Balcani. Ştim şi ce cantitate de energie trece din România, prin Bulgaria spre Grecia. Până în 2020 chiar dacă se construiesc reactoarele, noi vom avea în continuare deficit. Vom folosi energiile regenerabile, avem în obiectiv un procent de 16 %. Bulgaria va insista să se ţină cont de potenţialul economic existent, nivelul dezvoltării economice, nivelul de folosire a resurselor regenerabile precum şi producţia de energie fără „emisii,,.

DI Deputat Petar SIMEONOV

Mi-am petrecut toată viaţa la Kozlodui şi Belene...cunosc totul perfect...vreau o întâlnire cu experţii din România. De doi ani am intrat în politică...trebuie să lămurim aspectele tehnice în cadru specializat.

DI. Deputat Radu Cătălin DRĂGUŞ

Nu putem ignora latura politică a acestei discuţii dintre delegaţiile noastre. Personal am descoperit că avem multe lucruri în comun şi sunt mirat că nu avem un proiect comun legat de punctele de interes ale statelor noastre în zonă. Împreună ne-am face mai bine auziţi în UE.

Dl. Ramadan Bayram ATALAY

Susțin că avem interese comune și că trebuie să ne apărăm interesele Europei de Sud-est. Dacă înainte de aderare mai înghițeam una alta, acum trebuie să dăm drumul la strategii favorabile nouă. Acum suntem la masă cu UE. Vacile noastre au aceiași pondere cu cele ale neamțului sau francezului...

Noi am pus bazele reactoarelor 3 și 4 și sperăm că nu veți începe să ridicați vocea împotriva lor.

Eu sprijin propunerea lui Simeonov cele două comisii (CAE) ar trebui să vină la Kozlodui și să vadă pe loc despre ce este vorba.

Dl. Deputat Bogdan PASCU

Aveți dreptate când spuneți că trebuie să ne purtăm de la egal la egal. Este un concept democratic. Și România și Bulgaria vor să fie tratate egal și nu ca națiuni de mână a doua. Propunerea pe care a făcut-o Domnul deputat Simeonov este foarte interesantă pentru executiv iar diplomația parlamentară ar trebui să sprijine acest demers. Aș propune în acest sens găsirea unor soluții pentru zona transfrontalieră.

Aș vrea să apreciez întâlnirea noastră ca fiind deosebit de utilă și benefică pentru ambele părți, mai ales la nivelul experților.

În cadrul vizitei a fost organizată și o întâlnire la nivelul staff-ului celor două Comisii pentru Afaceri Europene, în cadrul căreia s-a realizat în schimb de informații și documentație referitoare la procedurile de control parlamentar.

Dl. Bogdan PASCU, deputat

Vicepreședinte

Dl. Traian DOBRE, deputat

Secretar

Dl. Radu Cătălin DRĂGUȘ, deputat

Membru

Dl. EKSTEIN - KOVÁCS Peter, senator

Membru

Redactat: Marina BRUCHER și Mihaela MURARU-MÂNDREA

DAE


PALATUL PARLAMENTULUI STR. IZVOR NR. 2-4, SECȚIUN 5, Cod 050563, BUCUREȘTI, ROMÂNIA
TELEFON: 314 39 68, 414 10 24, 414 10 25, 414 11 80, 414 21 89; FAX: 311 37 70, 414 17 81